Advanced Hebbew: Ecclesiastes 2:14-26, page 6

(Note: The Hebrew of this section is basically simple. The vocabulary is fairly familiar and the unusual terms are repetitive in the framework of Ecclesiastes. The chief grief will occur in the use of the pronoun "I" and the re-dundancies of expression. The translator will see how one cannot translate without interpreting.)

- /accident/ /chance/ that which "meets one". 14. ם קרה See that the total usage is in Samuel, Ruth, Ecclesiastes. Think for yourself why the writer uses this term and not one of the regular words for death.
- The unusual construction with "I". The death idea is in the area of "manner" not extent, cause, or even result although some aspects of these may be adduced. Be prepared to discuss the nature of the "vanity" aspect seen in this verse. 15.
- 16. On this form, see BDB p 460. *בָב*ָר Verses 15-16 are important for understanding Coheleth's concept of "death". The "death verses" have bothered many Christians so... the wise student would begin a collation of them to get the total picture.
- 18. ハカリアジ See BDB, verb カハノ Hiphil usage: B, 2.
- 19.  $\mathcal{O}$  Watch for interrogative he.  $\rightarrow$  /dominion/ /be master of/ BDB 1020 for discussion. 20. יבָרַ דיס גער גער ב<u>ו</u>רָע  $\mathcal{U}$  from  $\mathcal{U}$  /despair/ form is Fiel infinitive
- 21. אואל /skill/ BDB 567. Every occurrence of this form is in Ecclesiastes.
- קוה from הוה rare form...see BDB 217 הוה hapax legomena from הוה הוה hapax legomena from ה 22.
- 25.
- 26. 5기이 있는 from 의 이 것 which you should know! OIJJ from OJJ /gather/ /collect/ BDB 488